



SYMBOL

GUIDE D'INSTALLATION RAPIDE



Manuel de service
et d'installation

Disponible en scannant ce
code QR.

Les images peuvent différer du produit actuel.

Table des matières

1	CONSIGNES DE SÉCURITÉ	2
1.1	Pièces en contact avec les boissons et les produits	2
1.2	Mise en garde	2
1.3	Alimentation électrique	2
1.4	Débrancher la machine si :	2
2	SPÉCIFICATIONS DE LA MACHINE	3
2.1	Vue externe.....	3
2.2	Vue interne.....	4
2.3	Dimensions et espace requis.....	5
2.4	Spécificités techniques.....	5
3	CONFIGURATION INITIALE	6
3.1	Exigences du lieu d'installation	6
3.2	Perçage du trou de la chute à déchets (en option).....	6
3.3	Déballage.....	7
3.4	Mise à niveau de l'équipement	7
3.5	Installation du bac de récupération des liquides	8
3.6	Connexion de la ligne d'eau	8
3.7	Connexion électrique	9
3.8	Remplissage des produits	9
3.9	Installation du papier-filtre.....	11
3.10	Installation de la chute à déchets (en option)	12
3.11	Vérification de l'installation.....	12

LÉGENDE



Ce symbole est utilisé afin de souligner une étape clé pour anticiper un risque pour la sécurité ou un bris d'équipement.



Ce symbole est utilisé afin d'indiquer une information additionnelle ou une astuce.

1 CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Des précautions de base doivent toujours être prises lors de l'utilisation de matériel ou d'installations électriques. Lire toutes les instructions avant d'utiliser cette machine.

1.1 Pièces en contact avec les boissons chaudes et les produits

Evoca Amérique du Nord recommande de nettoyer et d'entretenir toutes les pièces qui sont en contact avec les boissons chaudes et les produits.

1.2 Mise en garde

Pour minimiser les risques de choc électrique, ne pas exposer l'équipement à l'eau et à l'humidité. Ne pas immerger l'équipement dans l'eau. Cela pourrait provoquer des dommages aux pièces électriques. Ne pas utiliser cet équipement pour un usage autre que celui auquel il est destiné. Cette machine contient de l'eau chaude. Ne jamais la déplacer lorsqu'elle est en fonction. Cette machine à café est conçue pour être utilisée à l'intérieur seulement.

1.3 Alimentation électrique

Toujours utiliser une prise de courant mise à la terre de 120VAC 60Hz et de 15A. Chaque unité doit avoir sa prise électrique sur un circuit dédié. Ne pas utiliser de rallonge électrique. Cette cafetière est équipée d'une fiche électrique polarisée (une tige plus large que l'autre). Seule une prise conçue pour ce genre de branchement doit être utilisée.

1.4 Débrancher la machine si :

- Le cordon d'alimentation est endommagé.
- L'équipement ne fonctionne pas correctement.
- La température du cordon d'alimentation augmente significativement lors du fonctionnement.
- Des conditions inhabituelles surviennent.
- À n'importe quel moment où une pièce doit être remplacée, branchée ou débranchée.



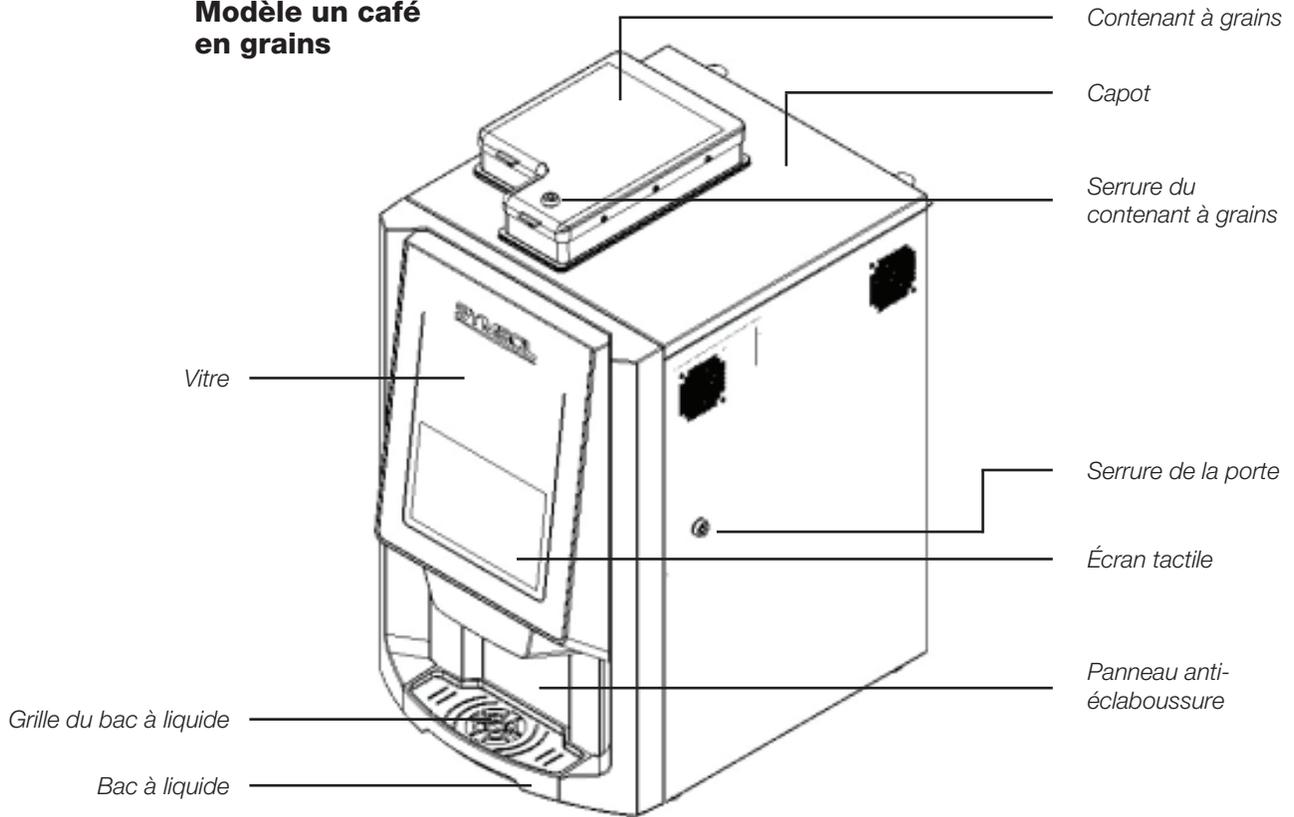
LE NON-RESPECT DE CES CONSIGNES DE SÉCURITÉ PEUT CAUSER DES DOMMAGES À L'ÉQUIPEMENT, UN INCENDIE OU DES BLESSURES GRAVES.

LA PROCÉDURE D'INSTALLATION DE CE GUIDE DOIT ÊTRE COMPLÉTÉE AVANT DE METTRE VOTRE MACHINE SOUS TENSION.

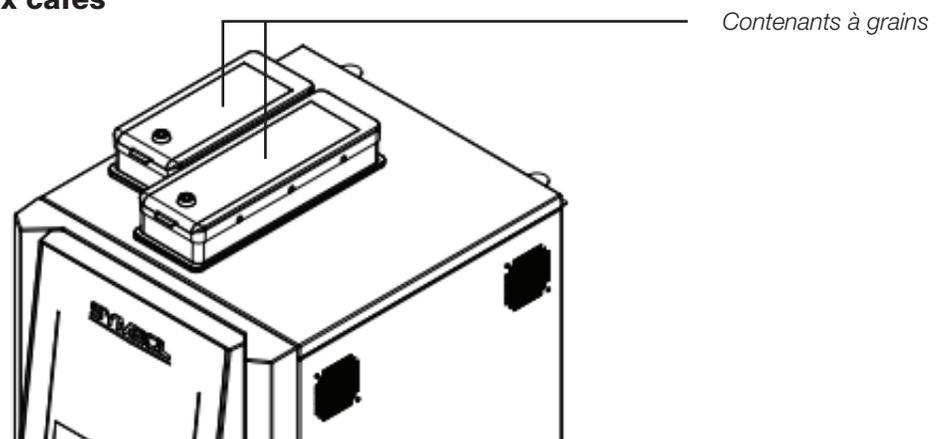
2 SPÉCIFICATIONS DE LA MACHINE

2.1 Vue externe

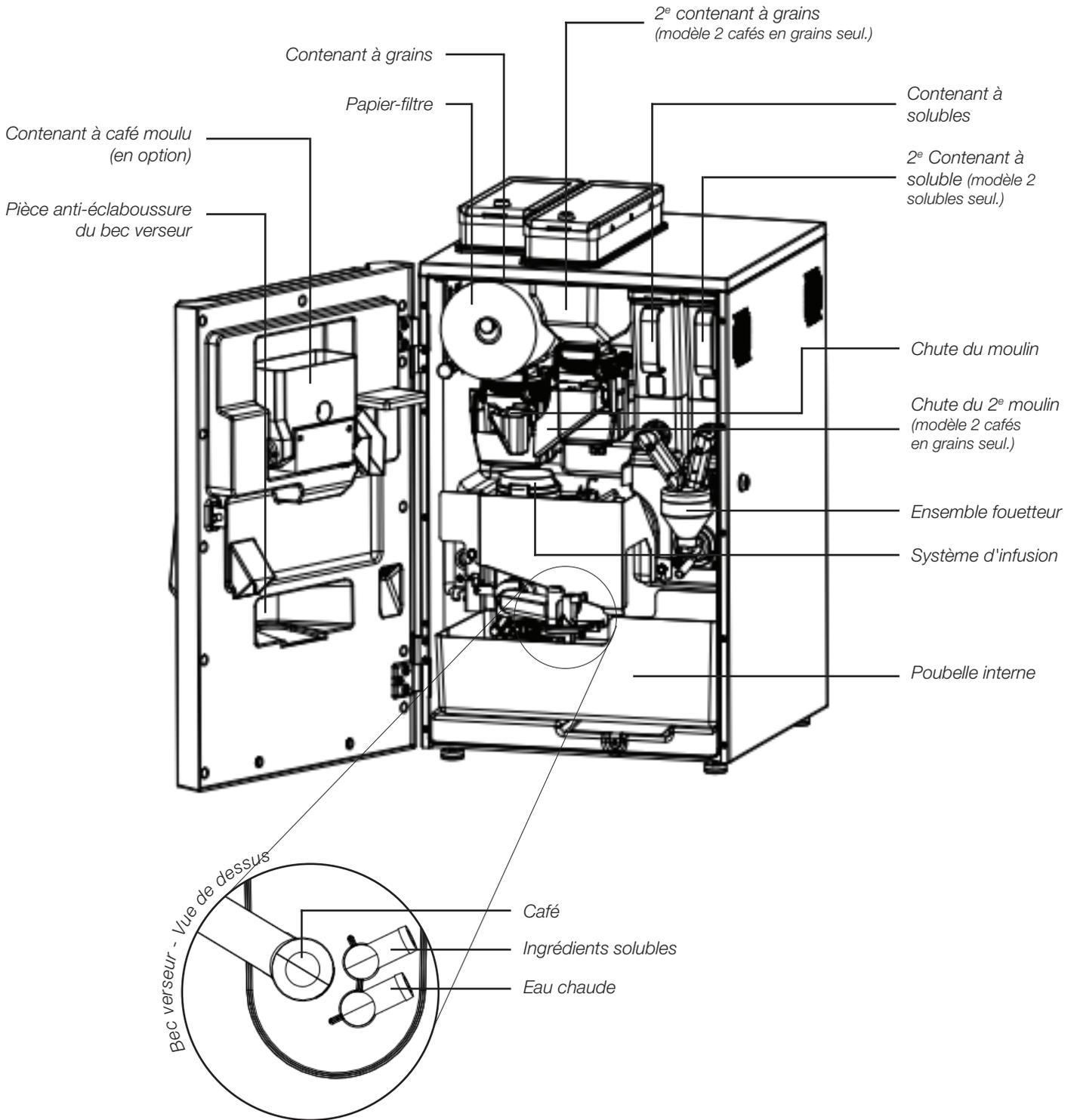
Modèle un café en grains



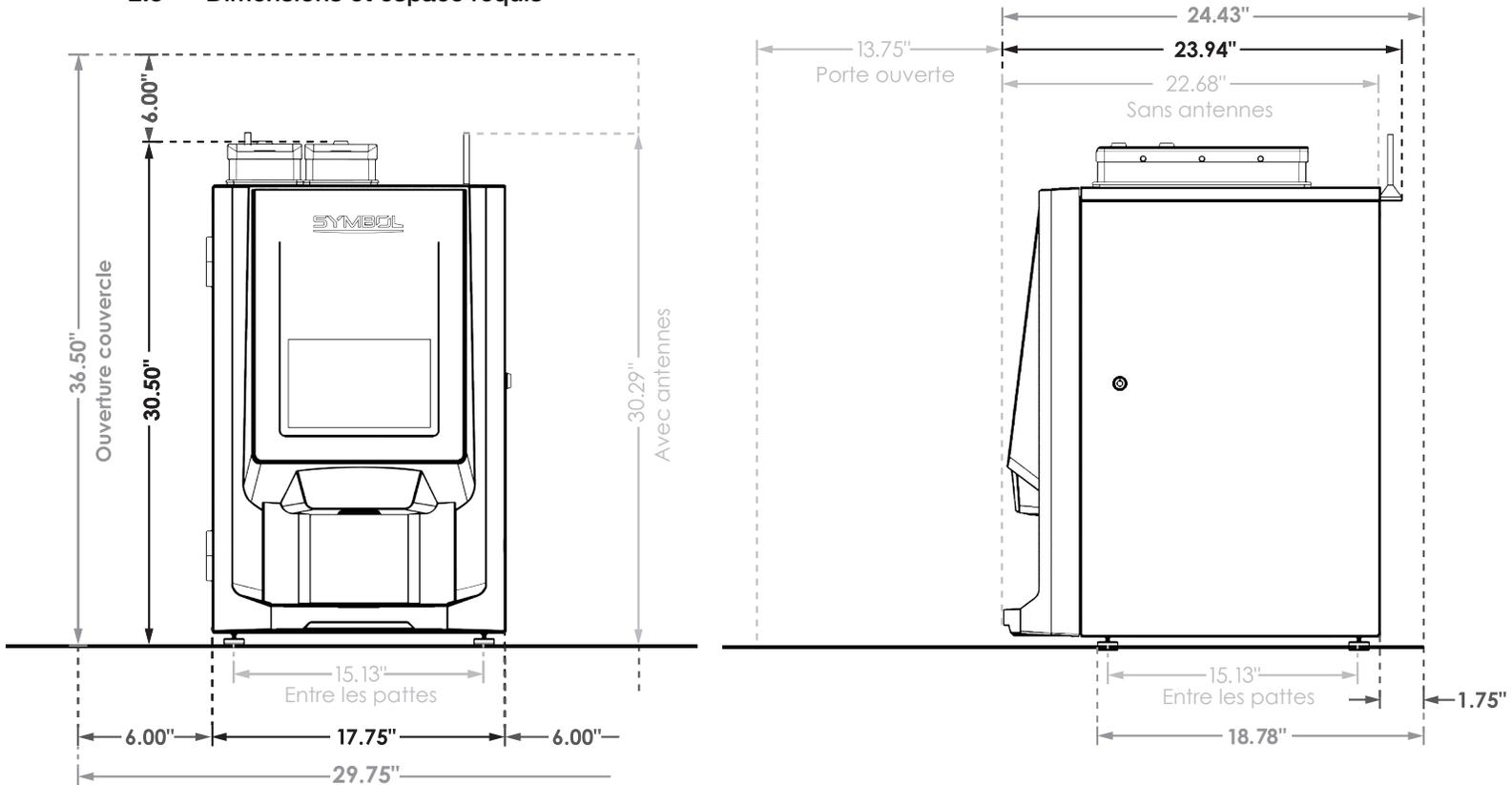
Modèle deux cafés en grains



2.2 Vue interne



2.3 Dimensions et espace requis



2.4 Spécifications techniques

2.4.1 Capacité des contenants à ingrédients

Contenants à grains

Modèle 1 Café 5,0 lb (2,3 kg)

Modèle 2 Cafés 2,5 lb (1,2 kg) et 3,0 lb (1,4 kg)

Contenants à soluble* (chacun)..... 3,0 lb (1,4 kg)

Contenant à café moulu* (optionnel) 0,9 lb (0,4 kg)

*La quantité de contenants peut varier en fonction du modèle

2.4.2 Spécifications électriques (consommation de la machine)

120 V AC / 60 Hz - 12 A

1440W

2.4.3 Poids

Jusqu'à 94 lb (42,6 kg)

2.4.4 Réservoir d'eau chaude

Capacité 0,74 gallons (2,8 L)

Valves de sortie..... 3 valves simples

Élément chauffant 1250 watts

3 CONFIGURATION INITIALE

Avant d'installer la machine, Evoca Amérique du Nord recommande fortement de la déballer, de l'examiner et de l'essayer avant qu'elle ne quitte l'entrepôt.

3.1 Exigences du lieu d'installation

3.1.1 Environnement d'opération

Cette machine est conçue pour être utilisée uniquement à l'intérieur.

3.1.2 Alimentation électrique

La machine doit disposer de son propre circuit électrique et doit être située à moins de 1,5 mètre (5 pieds) de la prise de courant.

N'utiliser qu'une prise de courant polarisée munie d'une mise à la terre.

Circuit domestique 120 VAC / 60 Hz - 15 A. prises de courant de type NEMA 5-15.



3.1.3 Alimentation en eau

Utiliser de préférence une ligne d'alimentation dédiée en plastique 1/4 po ou de 3/8 po de diamètre extérieur. Une valve de sécurité facilement accessible est fortement recommandée pour faciliter l'installation.

Utiliser l'eau froide du robinet à une pression comprise entre 20 et 80 psi..

Ne pas utiliser d'eau distillée.

3.1.4 Outils requis

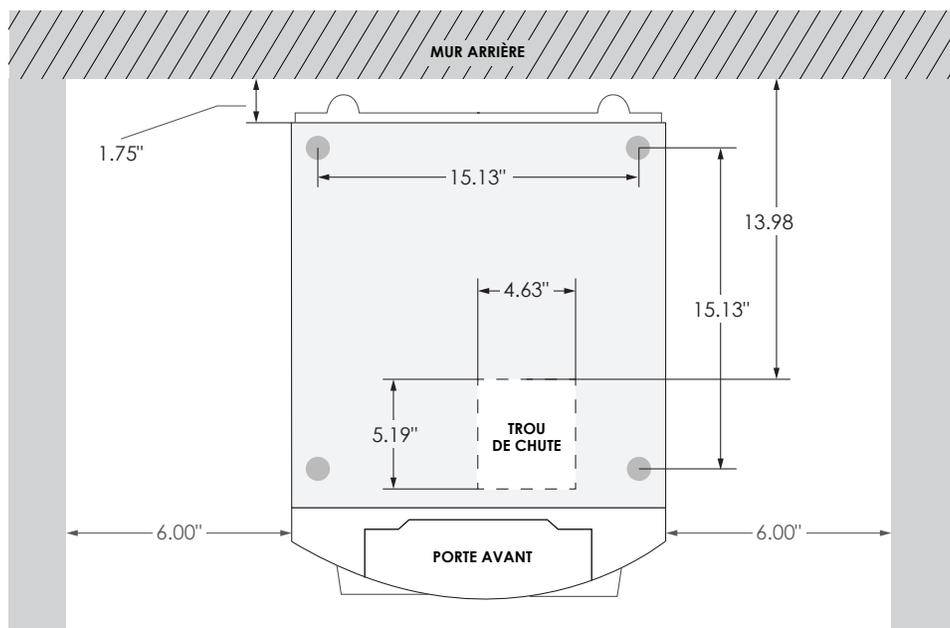
- Clé à molette
- Indicateur de niveau



D'autres outils peuvent être requis en fonction du type d'alimentation d'eau et de son emplacement.

3.2 Perçage du trou de la chute à déchets (en option)

Si la machine doit être installée avec l'ensemble de chute à déchets, se référer au plan de position de la chute à déchets ci-dessous pour percer le comptoir. Couper le comptoir avant d'installer la machine sur celui-ci.

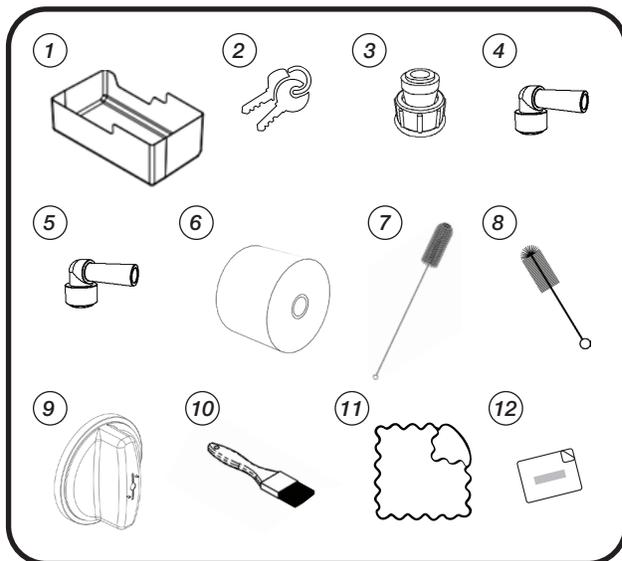


«LES ARÊTES DU TROU DE CHUTE DEVRAIENT ÊTRE SCELLÉES AVEC DU SILICONE OU UN AUTRE SCELLANT APPROPRIÉ POUR PROTÉGER LE COMPTOIR DES DOMMAGES PAR L'EAU.»

3.3 Déballage

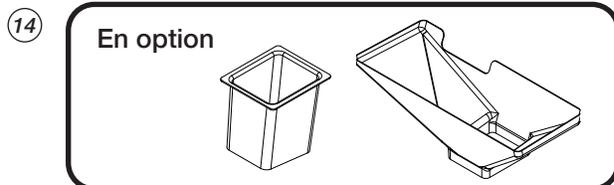
Pour retirer la machine, couper soigneusement les sangles en tenant la boîte en place sur la palette. Retirer le dessus de la boîte, puis soulever les côtés de la boîte vers le haut. Inspecter la machine pour voir si un dommage est survenu lors de l'expédition.

Certains accessoires et pièces doivent être installés sur la machine; ceux-ci ont été placés dans la boîte d'accessoires pour l'expédition. Voici une liste des pièces et accessoires se trouvant dans cette boîte.



Fournis à l'intérieur de la boîte d'accessoires :

1. Poubelle interne
2. Clés de la machine (2)
3. Raccord d'entrée d'eau 3/8 po
4. Coude de raccord d'entrée d'eau 3/8 à 1/4 po
5. Coude de raccord d'entrée d'eau 3/8 à 3/8 po
6. Rouleau de papier-filtre (incluant la 2^e clé)
7. Grande brosse de nettoyage
8. Petite brosse de nettoyage
9. Outil tourne infuseur
10. Pinceau
11. Lingette en microfibre
12. Autocollants d'identification des contenants (6)



En option

14. Ensemble de chute à déchets (base de la chute et chute)

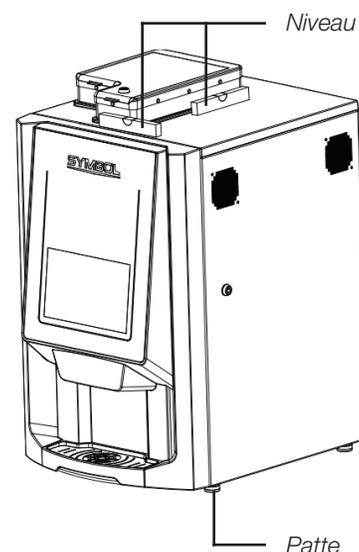
3.4 Mise au niveau de l'équipement

Pour une performance optimale de la machine, il est important de veiller à ce que celle-ci soit au niveau. Ne pas mettre la machine au niveau peut influencer sur l'écoulement des produits.

1. Placer un niveau sur le capot de la machine.
2. Ajuster les quatre (4) pattes (vis de niveau) de la machine pour obtenir la position requise.

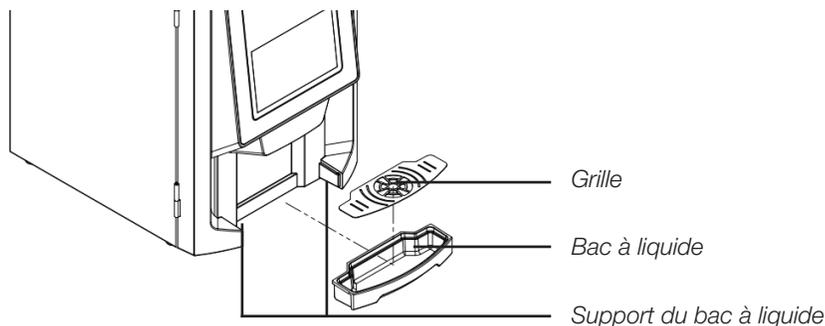


S'assurer de placer le niveau dans les deux sens de la machine pour garantir une mise à niveau optimal, tel qu'illustré sur l'image ci-contre.



3.5 Installation du bac de récupération des liquides

Placer la grille sur le bac de récupération des liquides, puis placer le bac sur son support.



3.6 Connexion de la ligne d'eau



CET ÉQUIPEMENT DOIT ÊTRE INSTALLÉ EN CONFORMITÉ AVEC LES RÈGLEMENTS FÉDÉRAUX, PROVINCIAUX ET/OU LES CODES DE PLOMBERIE MUNICIPaux AYANT JURIDICTION.

S'ASSURER QUE LA CAFETIÈRE EST DÉBRANCHÉE AVANT D'INSTALLER LE RACCORD D'EAU. VÉRIFIER QUE LA PRESSION DE LA LIGNE D'EAU EST SUPÉRIEURE À 20 PSI ET INFÉRIEURE À 80 PSI.

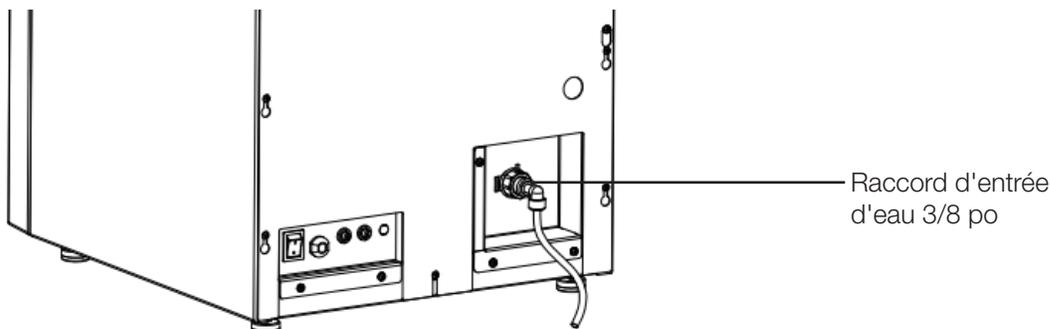


NE PAS UTILISER D'EAU DISTILLÉE.

1. **Avant d'entreprendre l'installation, vidanger la ligne d'eau en vidant approximativement 1 gallon d'eau dans un seau;** cela permettra de retirer les sédiments pouvant endommager la machine.
2. L'entrée d'eau doit être munie d'une valve permettant de couper l'alimentation en eau. Le tuyau doit être en plastique et mesurer 1/4 po ou 3/8 po de diamètre extérieur, et être branché à une ligne d'alimentation plus grande.
3. **Vérifier que la valve d'alimentation d'eau est fermée.** Fixer le dispositif d'entrée d'eau sur la valve d'entrée. **Ne pas trop forcer les pièces en les assemblant.**
4. **S'assurer que la machine est débranchée.** Connecter la ligne d'eau au dispositif de connexion de la machine.
5. Ouvrir la valve d'alimentation de la ligne d'eau. Laisser entrer l'eau dans la machine. S'il y a présence de fuites, serrer davantage les raccords.



Cette procédure ne tient pas compte de l'installation d'un système de filtration. Se référer au manuel du fabricant du système de filtration et ajouter les instructions du système de filtration à celles ci-dessus. the above procedures.



3.7 Connexion électrique

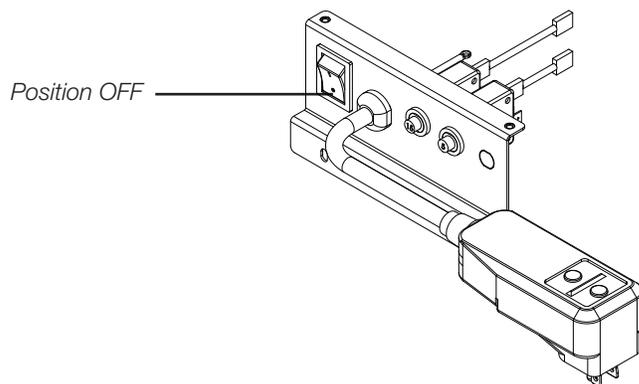


CET ÉQUIPEMENT DOIT ÊTRE INSTALLÉ EN CONFORMITÉ AVEC LES RÈGLEMENTS FÉDÉRAUX, PROVINCIAUX ET/OU MUNICIPAUX EN MATIÈRE D'ÉLECTRICITÉ AYANT JURIDICTION.

S'ASSURER QUE :

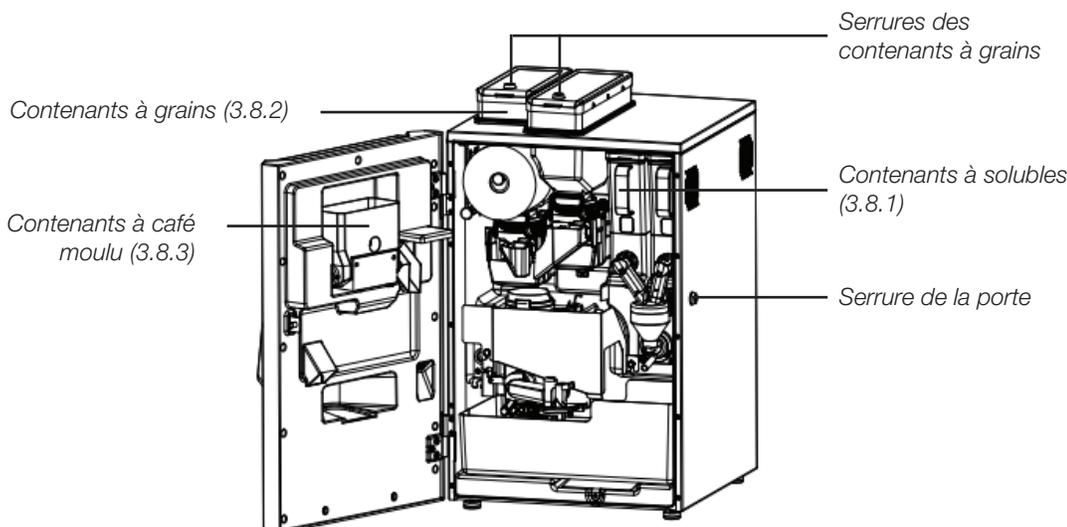
- L'alimentation de l'équipement est fermée pendant l'installation.
- L'équipement a son propre circuit électrique.
- AUCUNE rallonge électrique n'est utilisée.

1. Localiser le câble d'alimentation de la machine.
2. Assurez-vous que l'interrupteur de la machine est en position OFF avant de brancher le câble d'alimentation dans une prise de courant dédiée pourvue d'une mise à la terre.
3. Mettre l'interrupteur de la machine en position « ON ». Les lumières à l'avant s'allumeront et l'eau entrera automatiquement dans la machine. Le réservoir à eau se remplira en 3 minutes maximum.
4. Une fois le réservoir plein, l'eau prendra de 10 à 20 minutes pour atteindre la bonne température.
5. Lorsque la machine sera prête, l'écran de sélection s'affichera.



TOUJOURS DÉBRANCHER LE CORDON D'ALIMENTATION DE LA PRISE DE COURANT (TENSION DE LIGNE À COURANT ALTERNATIF) LORS DE L'ENTRETIEN DES COMPOSANTES ÉLECTRIQUES SUR L'ÉQUIPEMENT.

3.8 Remplissage des produits



3.8 Remplissage des produits (suite)



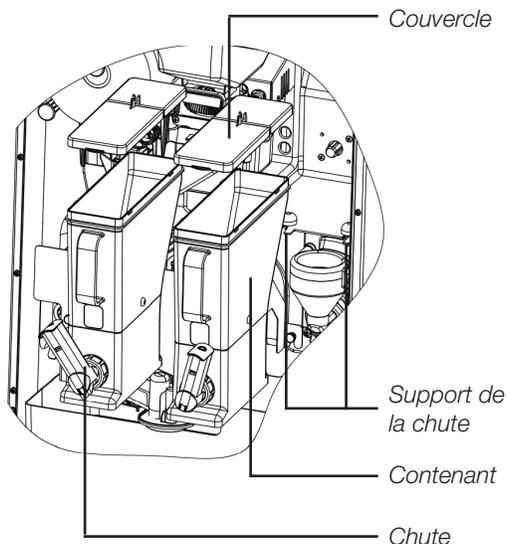
La disponibilité des produits peut varier en fonction du modèle.



ÉVITER DE FAIRE DÉBORDER LES CONTENANTS.

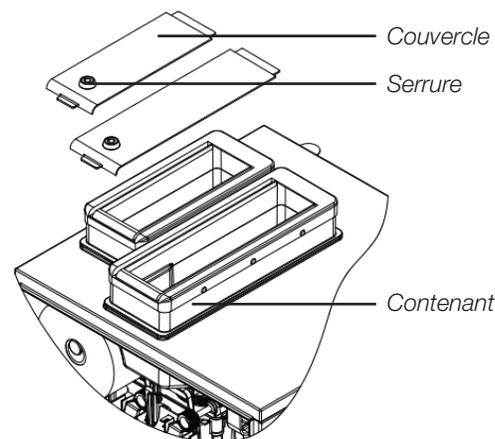
3.8.1 *Contenants à ingrédients solubles*

1. Déverrouiller et ouvrir la porte.
2. Lever la chute vers le haut pour éviter que le produit sorte du contenant pendant le remplissage.
3. Tirer le contenant vers l'extérieur et retirer son couvercle, puis le remplir avec l'ingrédient approprié.
4. Refermer le couvercle et réinstaller le contenant dans la machine en s'assurant qu'il touche la paroi du fond.
5. Replacer la chute sur son support et s'assurer de la pousser jusqu'en bas.
6. Fermer et verrouiller la porte de la machine.



3.8.2 *Contenants à grains*

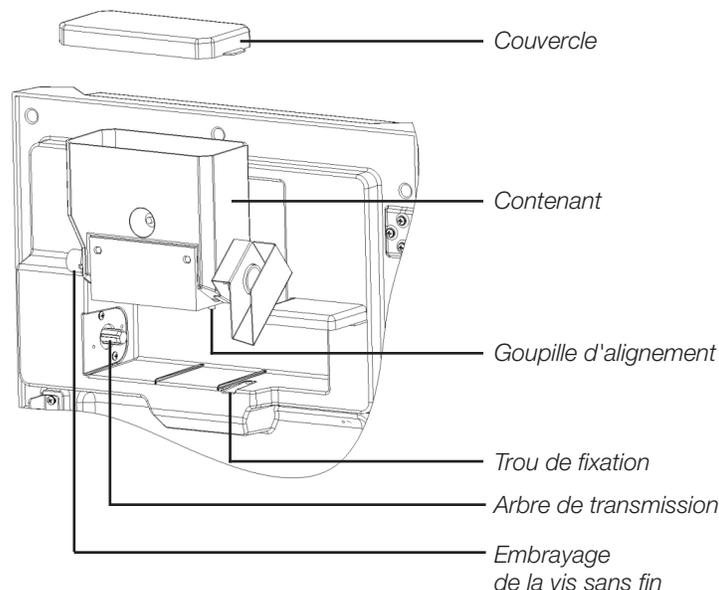
1. Déverrouiller et retirer le couvercle du contenant à grains.
2. Remplir le compartiment avec le mélange de café en grains approprié.
3. Réinstaller le couvercle et le verrouiller.



3.8.3 *Contenant à café moulu*

1. Déverrouiller et ouvrir la porte.
2. Tirer le contenant vers l'extérieur et retirer son couvercle, puis le remplir avec du café moulu.
3. Refermer le couvercle et réinstaller le contenant dans la porte de la machine.

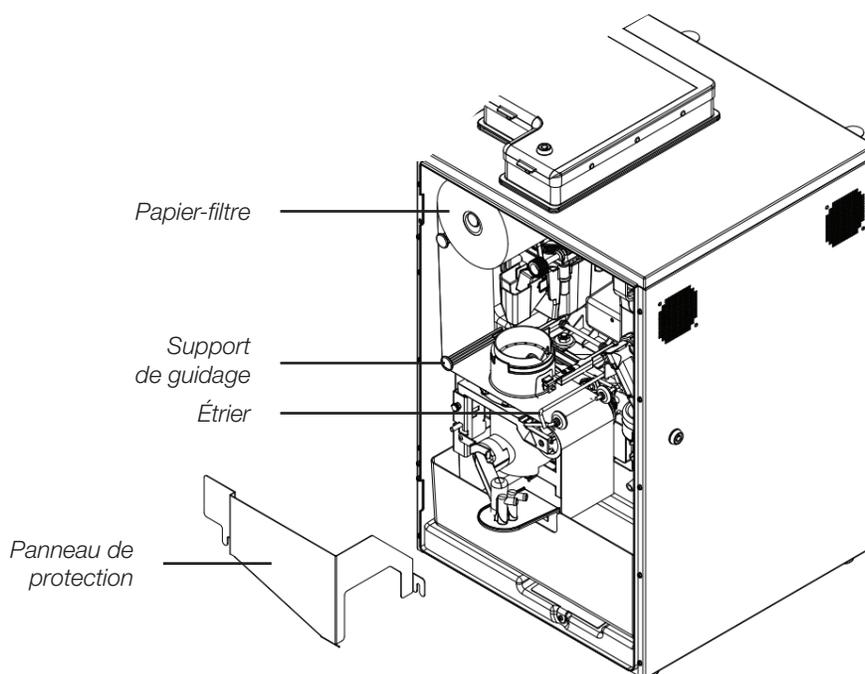
S'assurer de bien positionner l'arbre de transmission dans l'embrayage de la vis sans fin et d'aligner la goupille dans le trou de fixation de la porte.



EVOCA AMÉRIQUE DU NORD NE RECOMMANDE PAS L'UTILISATION DE GRAINS DE CAFÉ AROMATISÉS. LES GRAINS AROMATISÉS PEUVENT CONTENIR DE L'ALCOOL ÉTHYLIQUE QUI RÉDUIT LA LONGÉVITÉ DU CONTENANT À GRAINS.

3.9 Installation du papier-filtre

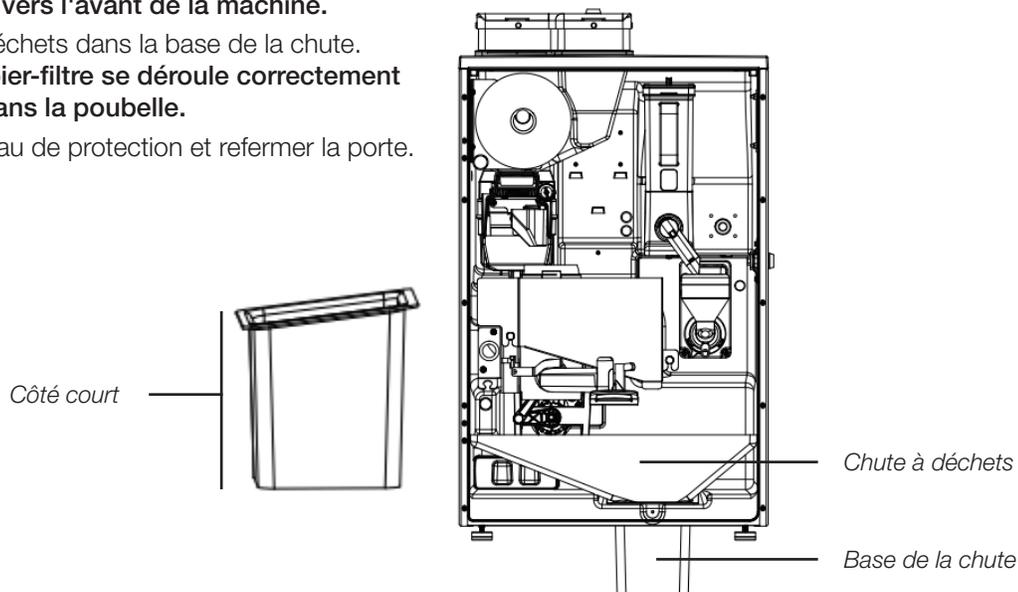
1. Retirer le panneau de protection du système d'infusion.
2. Placer le rouleau de papier-filtre sur le support afin que la distribution s'effectue sur le côté gauche (voir le schéma ci-dessous).
3. Accéder au mode Service en appuyant dans l'ordre sur les coins supérieur gauche, inférieur gauche et inférieur droite de l'écran tactile et entrer le code NIP 5657. Appuyer sur le bouton « Installation papier-filtre » et suivre les instructions à l'écran.
4. Passer le papier-filtre sous le support de guidage de gauche, sous la chambre d'infusion et sous les roues d'entraînement en soulevant légèrement l'étrier.
5. Tirer le papier-filtre et le passer à travers le trou de la chute du meuble (si la machine est équipée d'une chute à déchets) et dans la poubelle.
6. Vérifier que le papier se distribue correctement en suivant les supports de guidage.
7. Réinstaller le panneau de protection.



UN PAPIER-FILTRE MAL INSTALLÉ CAUSERA UNE FUIITE ET RÉPANDRA DES GRAINS DE CAFÉ DANS LA MACHINE.

3.10 Installation de la chute à déchets (en option)

1. Ouvrir la porte, puis retirer le panneau de protection, la poubelle interne et le cache-trou (si celui-ci est installé).
2. Insérer la base de la chute dans le trou de chute de la machine. **S'assurer que le côté court de la base de la chute pointe vers l'avant de la machine.**
3. Insérer la chute à déchets dans la base de la chute.
S'assurer que le papier-filtre se déroule correctement dans la chute et dans la poubelle.
4. Réinstaller le panneau de protection et refermer la porte.



3.11 Vérification de l'installation

Il est important de préparer plusieurs boissons avant de compléter l'installation. Chaque sélection de produits doit être commandée au moins deux fois pour s'assurer que la machine fonctionne selon les spécifications énoncées dans le présent guide. Pendant ce processus de test, utiliser la liste de vérification suivante en tant qu'aide-mémoire. Il est important de vérifier que la machine est propre, sécuritaire et fonctionnelle avant de quitter le lieu de l'installation.

Ce qu'il faut vérifier :

<input checked="" type="checkbox"/>	La valve d'entrée d'eau est exempte de fuites.	Vérifier qu'elle est sécuritaire et qu'elle n'est pas trop serrée.
<input checked="" type="checkbox"/>	La chambre d'infusion est vide.	Vérifier que la machine est au niveau.
<input checked="" type="checkbox"/>	Le papier-filtre se déroule sans résistance et se dirige directement dans la chute à déchets ou dans la poubelle interne.	Vérifier que la chute à déchets est bien installée. Répéter la procédure d'installation au besoin.
<input checked="" type="checkbox"/>	La chambre de mélange des solubles est exempte de fuites.	Vérifier qu'elle est bien installée et que le tube est bien en place.
<input checked="" type="checkbox"/>	La température de l'eau est adéquate.	Vérifier la température de l'eau.
<input checked="" type="checkbox"/>	Les produits sont remplis.	Remplir les contenants de produits.
<input checked="" type="checkbox"/>	La machine est propre et bien rangée.	Faire le nécessaire pour la nettoyer et bien ranger son environnement.